



## 為何有中西醫結合乳腺治療構思？

答：一般門診遇到的乳腺疾病病人中，大部分都是乳腺增生，纖維瘤和乳房脹痛為主，這類疾病會受女性荷爾蒙週期影響，有時加重有時減輕，對於西醫嚴格來說不算疾病，但這種情況確實對病人產生不適，除了有一定大小的纖維瘤外，其實西醫治療的方式有限。

相比之下，中醫藥的內科治療方式有一定的療效和優勢。相反，假如是乳癌，或者較大的乳腺纖維瘤，需要採用一些積極的治療時，西醫的手術或放化療，較中醫藥有針對性作用，但又引發很多不良副作用，中醫的介入令病者症狀得以舒緩，大大提升生活質素，亦減低家人照顧的壓力。

## 中西醫結合乳腺治療有什麼好處？

答：利用現代西醫學的先進治療方法結合了傳統中醫藥的全身調理，固本培元優勢。達到局部病灶和整個人的各種不適都得到治療，從而治療疾病同時提升生活質量。例如乳癌病者在接受治療時身體各器官會引起不適，如嘔吐，無胃口，口腔潰爛，水腫，失眠，全身骨痛不適等，此時採用中藥療法有助舒緩症狀提升生活質素，盡量幫助病人回復日常生活，減低精神壓力，因為病者情況穩定後，家人亦變得輕鬆。

固本培原，推升抵抗力，加快痊癒，維持生活質素，尤其對病情較嚴重患者，如乳房潰爛，接受化學治療及電療的乳癌患者，更有明顯的成效。



## 如何做到中西醫結合乳腺治療？

答：社會醫療發展趨勢亦由以往各自診症，發展到現今互相轉介。若果，中西醫若互不清楚對方用藥及治療方法，反而適得其反。事實上，只要中西醫溝通清楚，很多問題可以避免，互補長短，提高療效並減低副作用。

### 我們診所的特點是：

- 1 有西醫和中醫駐診
- 2 大家對認同中西醫結合治療方案對病者是三贏局面
- 3 雙方經常會就治療不同病症作出討論及商討如何合作令病人達到最佳的治療效果及生活質素
- 4 定期開會討論案例，不論是新症或是現有病人、以至手術前後、治療方法及用藥等，我們都會作出討論，目前於何種階段，採用治療方法，所用藥物，需注意的事項及治療後進度
- 5 亦可共通病者的病歷，中西醫都能清楚對方治療方針，務使病人盡早復原

### 中醫主要服務 TCM Core service

Service item	HK\$
專科中醫諮詢 Specialist TCM consultation	\$200
一般中醫諮詢 General TCM consultation	\$130

### 中醫其他療程 TCM Treatment

Service item	HK\$
中藥配方顆粒 Prescription / day	\$80起/up
針灸 Acupuncture	\$300
拔罐 Cupping	\$150